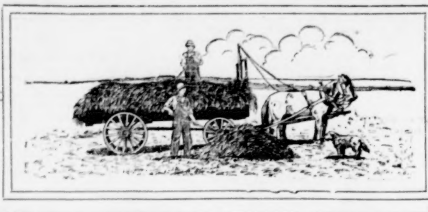


Autour de la Ferme



A mesure que l'été avance, le puits superficiel ou peu profond devient de plus en plus dangereux, surtout lorsqu'il est situé dans le cœur de la ferme au près d'une source susceptible de contamination. Ces puits tirent leur eau du voisinage immédiat, et le sol est plus ou moins saturé de saleté, l'eau est infailliblement contaminée. Pendant les chaleurs, et plus particulièrement après une période de sécheresse, le niveau de l'eau dans ces puits baisse souvent fortement. Ce volume d'eau réduit contient donc une proportion beaucoup plus forte de produits de fumier. Enfin, les hautes températures activent la décomposition des matières organiques, les germes se développent, l'eau prend une mauvaise odeur et devient même parfois malsaine. Ce sont là des signes certains que l'eau est contaminée et qu'elle ne peut être employée pour les usages domestiques.

Nous recommandons fortement d'abandonner les puits mal placés et peu profonds car, à tout moment, ces puits peuvent constituer un sérieux danger pour la santé du cultivateur et de sa famille. Une précaution de bon sens est une précaution sage, et la ferme, rien n'est plus important. Si vous l'on n'a pas de source pure et naturelle, le meilleur moyen est de faire un puits artésien, à l'abri de toute contamination. C'est sur la fin de l'été et en automne qu'il se produit des épidémies de fièvre typhoïde, de diarrhée et d'autres maladies portées par l'eau. Nous avons indiqué plusieurs causes de ces maladies. C'est donc pendant ces mois que l'on doit veiller tout particulièrement à ne pas contaminer l'eau. Si l'on prend une précaution de bon sens, on évite qu'elle présente un aspect sale, vous pouvez être sûr qu'elle ne convient pas pour la consommation.

C'est une excellente pratique que de faire bouillir toute l'eau que l'on veut boire, car l'ébullition détruit tous les germes de maladie qui peuvent s'y trouver, mais ce n'est pas ce qui rendra l'eau saine. Une autre précaution que l'on recommande aujourd'hui pour détruire les germes est d'ajouter à l'eau une demi cuillerée à thé d'hypochlorure (chlorure de chaux); on dissout cette quantité dans un peu d'eau et on la brasse énergiquement dans un brail d'eau. Mais même avec ces deux précautions il est imprudent de ne servir d'eau qui contient des matières épidémiques.

Le cultivateur qui entretient le moindre doute sur la salubrité de l'eau dont il se sert devrait en faire analyser un échantillon. Qu'il s'adresse au service de la chimie, ferme expérimentale centrale, Ottawa, et il recevra des instructions sur la façon de prendre et d'expédier l'échantillon.

Lorsque les poussins courent au large, comme nous le disions ci-dessus, il n'est pas nécessaire de les nourrir tous les jours. Ils se débrouillent eux-mêmes, et nous ne devons pas leur donner de la nourriture. Voyez à ce que la provision dans la trémière ne s'épuise pas et donnez du lait ou de l'eau aux poulets.

LA PRODUCTION DES SEMENCES AU CANADA

En 1913-14, d'après les renseignements recueillis par M. G. H. Clark, commissaire fédéral des semences, le Canada a importé de France et d'Allemagne 960,743 lb de graines de betteraves à sucre et de betteraves fourragères; 350,549 livres de graines de navet, de Hollande et de France et 32,966 livres de graines de carottes de la France seule. Nous avons importé également, en grande quantité, principalement de France, de la graine de radis, de choux, de choux-fleurs, de céleri et de panais. L'opinion générale est qu'il existe un stock suffisant de ces semences pour satisfaire les exigences de cette année, mais maintenant que les sources d'approvisionnement sont taries, il y a sans doute un déficit en 1915. Ces faits importants sont clairement exposés dans le bulletin No 22 de la deuxième série des formes expérimentales, fédérales, préparé par M. O. Malte, Ph. D., agronomiste du Dominion, et W. T. Macoun, horticulteur du Dominion. "Le Canada", dit le bulletin, "doit se rendre indépendant des pays étrangers et produire chez lui ce qu'il lui faut maintenant acheter à l'étranger. Les cultivateurs canadiens devraient non seulement essayer de satisfaire la demande d'urgence dans un avenir immédiat mais aussi d'essayer d'établir une industrie permanente de production de semence ne songerai à s'approvisionner à l'étranger. Cette doctrine comme principe général et ce bulletin, que l'on peut obtenir gratuitement en s'adressant au bureau des publications, Ministère fédéral de l'Agriculture, à Ottawa, explique en détail comment on peut arriver à obtenir ce résultat avantageux. On cite des cas où des efforts ont déjà été couronnés de succès, mais il ne semble pas que l'on ait, sur ce point, assez de renseignements que l'on pourrait en désirer. Ce que l'on sait d'une façon

précise, c'est qu'il s'importe de l'étranger de grandes quantités de semences dont une bonne partie pourrait, croit-on, graver, et l'emploi de bonnes méthodes, et la production de tous aussi bonne qualité. Les principes généraux sur lesquels repose la production des semences, la sélection, etc., sont exposés dans ce bulletin qui traite également des bonnes méthodes de plantation, de battage et de nettoyage pour les différentes espèces de plantes-végétales. Il contient une liste très utile des meilleures variétés de légumes pour la production de la graine. Il rappelle aux cultivateurs et aux jardiniers que le gouvernement fédéral du Canada, comme encourageant à la culture de la graine de légumes, est prêt à donner des subventions aux producteurs, pour obtenir des détails sur ce point, s'adresser à la division des semences, Ministère fédéral de l'Agriculture, Ottawa. A Sauvage, No 1, 1914, 1915, 1916, 1917, 1918, 1919, 1920, 1921, 1922, 1923, 1924, 1925, 1926, 1927, 1928, 1929, 1930, 1931, 1932, 1933, 1934, 1935, 1936, 1937, 1938, 1939, 1940, 1941, 1942, 1943, 1944, 1945, 1946, 1947, 1948, 1949, 1950, 1951, 1952, 1953, 1954, 1955, 1956, 1957, 1958, 1959, 1960, 1961, 1962, 1963, 1964, 1965, 1966, 1967, 1968, 1969, 1970, 1971, 1972, 1973, 1974, 1975, 1976, 1977, 1978, 1979, 1980, 1981, 1982, 1983, 1984, 1985, 1986, 1987, 1988, 1989, 1990, 1991, 1992, 1993, 1994, 1995, 1996, 1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 2679, 2680, 2681, 2682, 2683, 2684, 2685, 2686, 2687, 2688, 2689, 2690, 2691, 2692, 2693, 2694, 2695, 2696, 2697, 2698, 2699, 2700, 2701, 2702, 2703, 2704, 2705, 2706, 2707, 2708, 2709, 2710, 2711, 2712, 2713, 2714, 2715, 2716, 2717, 2718, 2719, 2720, 2721, 2722, 2723, 2724, 2725, 2726, 2727, 2728, 2729, 2730, 2731, 2732, 2733, 2734, 2735, 2736, 2737, 2738, 2739, 2740, 2741, 2742, 2743, 2744, 2745, 2746, 2747, 2748, 2749, 2750, 2751, 2752, 2753, 2754, 2755, 2756, 2757, 2758, 2759, 2760, 2761, 2762, 2763, 2764, 2765, 2766, 2767, 2768, 2769, 2770, 2771, 2772, 2773, 2774, 2775, 2776, 2777, 2778, 2779, 2780, 2781, 2782, 2783, 2784, 2785, 2786, 2787, 2788, 2789, 2790, 2791, 2792, 2793, 2794, 2795, 2796, 2797, 2798, 2799, 2800, 2801, 2802, 2803, 2804, 2805, 2806, 2807, 2808, 2809, 2810, 2811, 2812, 2813, 2814, 2815, 2816, 2817, 2818, 2819, 2820, 2821, 2822, 2823, 2824, 2825, 2826, 2827, 2828, 2829, 2830, 2831, 2832, 2833, 2834, 2835, 2836, 2837, 2838, 2839, 2840, 2841, 2842, 2843, 2844, 2845, 2846, 2847, 2848, 2849, 2850, 2851, 2852, 2853, 2854, 2855, 2856, 2857, 2858, 2859, 2860, 2861, 2862, 2863, 2864, 2865, 2866, 2867, 2868, 2869, 2870, 2871, 2872, 2873, 2874, 2875, 2876, 2877, 2878, 2879, 2880, 2881, 2882, 2883, 2884, 2885, 2886, 2887, 2888, 2889, 2890, 2891, 2892, 2893, 2894, 2895, 2896, 2897, 2898, 2899, 2900, 2901, 2902, 2903, 2904, 2905, 2906, 2907, 2908, 2909, 2910, 2911, 2912, 2913, 2914, 2915, 2916, 2917, 2918, 2919, 2920, 2921, 2922, 2923, 2924, 2925, 2926, 2927, 2928, 2929, 2930, 2931, 2932, 2933, 2934, 2935, 2936, 2937, 2938, 2939, 2940, 2941, 2942, 2943, 2944, 2945, 2946, 2947, 2948, 2949, 2950, 2951, 2952, 2953, 2954, 2955, 2956, 2957, 2958, 2959, 2960, 2961, 2962, 2963, 2964, 2965, 2966, 2967, 2968, 2969, 2970, 2971, 2972, 2973, 2974, 2975, 2976, 2977, 2978, 2979, 2980, 2981, 2982, 2983, 2984, 2985, 2986, 2987, 2988, 2989, 2990, 2991, 2992, 2993, 2994, 2995, 2996, 2997, 2998, 2999, 3000, 3001, 3002, 3003, 3004, 3005, 3006, 3007, 3008, 3009, 3010, 3011, 3012, 3013, 3014, 3015, 3016, 3017, 3018, 3019, 3020, 3021, 3022, 3023, 3024, 3025, 3026, 3027, 3028, 3029, 3030, 3031, 3032, 3033, 3034, 3035, 3036, 3037, 3038, 3039, 3040, 3041, 3042, 3043, 3044, 3045, 3046, 3047, 3048, 3049, 3050, 3051, 3052, 3053, 3054, 3055, 3056, 3057, 3058, 3059, 3060, 3061, 3062, 3063, 3064, 3065, 3066, 3067, 3068, 3069, 3070, 3071, 3072, 3073, 3074, 3075, 3076, 3077, 3078, 3079, 3080, 3081, 3082, 3083, 3084, 3085, 3086, 3087, 3088, 3089, 3090, 3091, 3092, 3093, 3094, 3095, 3096, 3097, 3098, 3099, 3100, 3101, 3102, 3103, 3104, 3105, 3106, 3107, 3108, 3109, 3110, 3111, 3112, 3113, 3114, 3115, 3116, 3117, 3118, 3119, 3120, 3121, 3122, 3123, 3124, 3125, 3126, 3127, 3128, 3129, 3130, 3131, 3132, 3133, 3134, 3135, 3136, 3137, 3138, 3139, 3140, 3141, 3142, 3143, 3144, 3145, 3146, 3147, 3148, 3149, 3150, 3151, 3152, 3153, 3154, 3155, 3156, 3157, 3158, 3159, 3160, 3161, 3162, 3163, 3164, 3165, 3166, 3167, 3168, 3169, 3170, 3171, 3172, 3173, 3174, 3175, 3176, 3177, 3178, 3179, 3180, 3181, 3182, 3183, 3184, 3185, 3186, 3187, 3188, 3189, 3190, 3191, 3192, 3193, 3194, 3195, 3196, 3197, 3198, 3199, 3200, 3201, 3202, 3203, 3204, 3205, 3206, 3207, 3208, 3209, 3210, 3211, 3212, 3213, 3214, 3215, 3216, 3217, 3218, 3219, 3220, 3221, 3222, 3223, 3224, 3225, 3226, 3227, 3228, 3229, 3230, 3231, 3232, 3233, 3234, 3235, 3236, 3237, 3238, 3239, 3240, 3241, 3242, 3243, 3244, 3245, 3246, 3247, 3248, 3249, 3250, 3251, 3252, 3253, 3254, 3255, 3256, 3257, 3258, 3259, 3260, 3261, 3262, 3263, 3264, 3265, 3266, 3267, 3268, 3269, 3270, 3271, 3272, 3273, 3274, 3275, 3276, 3277, 3278, 3279, 3280, 3281, 3282, 3283, 3284, 3285, 3286, 3287, 3288, 3289, 3290, 3291, 3292, 3293, 3294, 3295, 3296, 3297, 3298, 3299, 3300, 3301, 3302, 3303, 3304, 3305, 3306, 3307, 3308, 3309, 3310, 3311, 3312, 3313, 3314, 3315, 3316, 3317, 3318, 3319, 3320, 3321, 3322, 3323, 3324, 3325, 3326, 3327, 3328, 3329, 3330, 3331, 3332, 3333, 3334, 3335, 3336, 3337, 3338, 3339, 3340, 3341, 3342, 3343, 3344, 3345, 3346, 3347, 3348, 3349, 3350, 3351, 3352, 3353, 3354, 3355, 3356, 3357, 3358, 3359, 3360, 3361, 3362, 3363, 3364, 3365, 3366, 3367, 3368, 3369, 3370, 3371, 3372, 3373, 3374, 3375, 3376, 3377, 3378, 3379, 3380, 3381, 3382, 3383, 3384, 3385, 3386, 3387, 3388, 3389, 3390, 3391, 3392, 3393, 3394, 3395, 3396, 3397, 3398, 3399, 3400, 3401, 3402, 3403, 3404, 3405, 3406, 3407, 3408, 3409, 3410, 3411, 3412, 3413, 3414, 3415, 3416, 3417, 3418, 3419, 3420, 3421, 3422, 3423, 3424, 3425, 3426, 3427, 3428, 3429, 3430, 3431, 3432, 3433, 3434, 3435, 3436, 3437, 3438, 3439, 3440, 3441, 3442, 3443, 3444, 3445, 3446, 3447, 3448, 3449, 3450, 3451, 3452, 3453, 3454, 3455, 3456, 3457, 3458, 3459, 3460, 3461, 3462, 3463, 3464, 3465, 3466, 3467, 3468, 3469, 3470, 3471, 3472, 3473, 3474, 3475, 3476, 3477, 3478, 3479, 3480, 3481, 3482, 3483, 3484, 3485, 3486, 3487, 3488, 3489, 3490, 3491, 3492, 3493, 3494, 3495, 3496, 3497, 3498, 3499, 3500, 3501, 3502, 3503, 3504, 3505, 3506, 3507, 3508, 3509, 3510, 3511, 3512, 3513, 3514, 3515, 3516, 3517, 3518, 3519, 3520, 3521, 3522, 3523, 3524, 3525, 3526, 3527, 3528, 3529, 3530, 3531, 3532, 3533, 3534, 3535, 3536, 3537, 3538, 3539, 3540, 3541, 3542, 3543, 3544, 3545, 3546, 3547, 3548, 3549, 3550, 3551, 3552, 3553, 3554, 3555, 3556, 3557, 3558, 3559, 3560, 3561, 3562, 3563, 3564, 3565, 3566, 3567, 3568, 3569, 3570, 3571, 3572, 3573, 3574, 3575, 3576, 3577, 3578, 3579, 3580, 3581, 3582, 3583, 3584, 3585, 3586, 3587, 3588, 3589, 3590, 3591, 3592, 3593, 3594, 3595, 3596, 3597, 3598, 3599, 3600, 3601, 3602, 3603, 3604, 3605, 3606, 3607, 3608, 3609, 3610, 3611, 3612, 3613, 3614, 3615, 3616, 3617, 3618, 3619, 3620, 3621, 3622, 3623, 3624, 3625, 3626, 3627, 3628, 3629, 3630, 3631, 3632, 3633, 3634, 3635, 3636, 3637, 3638, 3639, 3640, 3641, 3642, 3643, 3644, 3645, 3646, 3647, 3648, 3649, 3650, 3651, 3652, 3653, 3654, 3655, 3656, 3657, 3658, 3659, 3660, 3661, 3662, 3663, 3664, 3665, 3666, 3667, 3668

EN PROVINCE

OTTERBURNE

Mlle Aurora Vintet est partie pour faire un voyage dans l'Ontario. Nous espérons qu'elle reviendra saine et sauve par le prochain train.

Mlle Florida Corbin et Hortense Vintet sont revenues de leur séjour à Saint-Boniface.

Mlle Albertine Préfontaine est à Winnipeg suivant un traitement à l'hôpital, ainsi que Mlle M.-A. Giesse.

Naissance. — Mlle Jos. Giroux, un fils, baptisé Joseph-Léon.

Beaufort.

LE PAS

M. A. Granger, de la ville de Dawson, Yukon, était de passage en notre ville, jeudi dernier, en visite chez M. Louis Allard. M. Granger a plusieurs fois de ville dans Pas Anx et tient à les garder car il a grande confiance dans l'avenir du Pas.

Le R. P. G. Giroux a pris en charge la mission de la paroisse en attendant le rétablissement du R. P. Thomas, missionnaire de Cumberland, qui est gravement malade, en ce moment, à Saint-Boniface.

La nouvelle paroisse établie à 20 milles, sur la rivière Assiniboine, a reçu le nom de Saint-François-Léon. M. A. Granger a été choisi par Sa Grandeur pour être curé de la paroisse.

M. E. Boileau a fait transporter tous ses animaux, ses machines agricoles, etc., à la nouvelle paroisse de Saint-François-Léon.

M. E. Boileau a fait transporter tous ses animaux, ses machines agricoles, etc., à la nouvelle paroisse de Saint-François-Léon.

M. E. Boileau a fait transporter tous ses animaux, ses machines agricoles, etc., à la nouvelle paroisse de Saint-François-Léon.

M. E. Boileau a fait transporter tous ses animaux, ses machines agricoles, etc., à la nouvelle paroisse de Saint-François-Léon.

M. E. Boileau a fait transporter tous ses animaux, ses machines agricoles, etc., à la nouvelle paroisse de Saint-François-Léon.

M. E. Boileau a fait transporter tous ses animaux, ses machines agricoles, etc., à la nouvelle paroisse de Saint-François-Léon.

M. E. Boileau a fait transporter tous ses animaux, ses machines agricoles, etc., à la nouvelle paroisse de Saint-François-Léon.

M. E. Boileau a fait transporter tous ses animaux, ses machines agricoles, etc., à la nouvelle paroisse de Saint-François-Léon.

M. E. Boileau a fait transporter tous ses animaux, ses machines agricoles, etc., à la nouvelle paroisse de Saint-François-Léon.

M. E. Boileau a fait transporter tous ses animaux, ses machines agricoles, etc., à la nouvelle paroisse de Saint-François-Léon.

M. E. Boileau a fait transporter tous ses animaux, ses machines agricoles, etc., à la nouvelle paroisse de Saint-François-Léon.

M. E. Boileau a fait transporter tous ses animaux, ses machines agricoles, etc., à la nouvelle paroisse de Saint-François-Léon.

M. E. Boileau a fait transporter tous ses animaux, ses machines agricoles, etc., à la nouvelle paroisse de Saint-François-Léon.

M. E. Boileau a fait transporter tous ses animaux, ses machines agricoles, etc., à la nouvelle paroisse de Saint-François-Léon.

M. E. Boileau a fait transporter tous ses animaux, ses machines agricoles, etc., à la nouvelle paroisse de Saint-François-Léon.

M. E. Boileau a fait transporter tous ses animaux, ses machines agricoles, etc., à la nouvelle paroisse de Saint-François-Léon.

M. E. Boileau a fait transporter tous ses animaux, ses machines agricoles, etc., à la nouvelle paroisse de Saint-François-Léon.

M. E. Boileau a fait transporter tous ses animaux, ses machines agricoles, etc., à la nouvelle paroisse de Saint-François-Léon.

M. E. Boileau a fait transporter tous ses animaux, ses machines agricoles, etc., à la nouvelle paroisse de Saint-François-Léon.

M. E. Boileau a fait transporter tous ses animaux, ses machines agricoles, etc., à la nouvelle paroisse de Saint-François-Léon.

M. E. Boileau a fait transporter tous ses animaux, ses machines agricoles, etc., à la nouvelle paroisse de Saint-François-Léon.

M. E. Boileau a fait transporter tous ses animaux, ses machines agricoles, etc., à la nouvelle paroisse de Saint-François-Léon.

M. E. Boileau a fait transporter tous ses animaux, ses machines agricoles, etc., à la nouvelle paroisse de Saint-François-Léon.

M. E. Boileau a fait transporter tous ses animaux, ses machines agricoles, etc., à la nouvelle paroisse de Saint-François-Léon.

M. E. Boileau a fait transporter tous ses animaux, ses machines agricoles, etc., à la nouvelle paroisse de Saint-François-Léon.

Wagon, etc., sur un des chalands de la Ross Navigation, pour aller partir un ranch d'animaux à une trentaine de milles, sur la rivière Carotte. Il partait vendredi dernier. Mlle Taillon accompagnait son mari.

Dimanche 25, un incendie a déclaré dans une maison appartenant à l'hôpital, située à un Sud-est du nom de E. Danforth, et située sur l'avenue Cook, sur le lot 4, bloc 34. Le feu prit sur les 4 heures du matin; l'alarme fut donnée et en dix minutes les pompes et d'autres personnes de bonne volonté étaient rendues sur les lieux du sinistre. Avec le pouvoir d'eau que la ville a maintenant, le feu fut vite sous contrôle, mais trop tard cependant pour pouvoir secourir un des pensionnaires qui était enfermé dans sa chambre et que l'on ne put sortir qu'après une heure et demie. Quand on le retira de la chambre il avait cessé de vivre, sans aucun doute étouffé par la fumée. Le défunt était un Soudanais du nom de Norving, arrivé de la veille. Les dommages causés par le feu ont mis la maison complètement hors de service.

Dans la nuit de dimanche à lundi des voleurs se sont introduits dans le bureau de poste. On ne dit pas ce qu'ils ont pris. La police est à la recherche des coupables.

SAINT-NORBERT

Mme Talon, ainsi que ses deux filles Cécile et Marie-Jeanne, ont quitté la paroisse pour retourner en France, où elles doivent rejoindre M. Talon qui est au front depuis l'an dernier.

Mlle Yvonne Chaplain est revenue de Saint-Ache, où elle était en visite chez sa sœur, Mme Dorge.

Mlle V. Dugal est revenue d'une promenade de quinze jours à Saint-Boniface, chez sa tante, Mme V. Mages.

Mme Thillière, de Saint-Norbert, était de passage à Saint-Norbert, la semaine dernière.

Mlle Rose de Lina Grégoire est retournée à Bonne. Madame Sack, dimanche dernier. Elle avait obtenu un sursis de vacances.

M. Alfred Lord, ainsi que M. Adolphe Landry, sont partis pour Cross Lake, où ils doivent travailler à l'école industrielle, qui est en construction.

Lundi 19, M. Joseph Ethier, du Port Range, conduisant à l'Université de Saint-Norbert, la bénédiction nuptiale fut donnée par le Rév. G. Cloutier.

Naissance. — Joseph-Maurice, Antoine, fils de M. et Mme Marie Ferland, Parrain et marraine M. et Mme Antoine Renaud, grand-père de l'enfant.

PAUVRE LIÈRE.

SAINT-EUSTACHE

Lundi 12 juillet, les Enfants de Marie voulurent fêter leur

leur reconnaissance envers notre digne curé en célébrant son 150^e anniversaire de sacerdoce. Les présents furent très nombreux et surtout très bien réussis. A qui de voir dire le grand merci pour ce succès, n'est pas à demander. L'autre infatigable président, M. Bédard, Leclerc, avait très bien fait les choses. Nous devons aussi lui donner le crédit de ne pas avoir eu de fatigue ni les peines, du fait que pour notre curé nous ne pouvions jamais assez nous dévouer. Grand merci à Mlle la présidente pour son dévouement.

Vous dire le plaisir, en même temps que la surprise de notre cher Pasteur, semble inutile. A 9 heures il y eut grande messe solennelle, et je suis heureux de pouvoir féliciter Mlle C. Chevron du succès obtenu dans l'exécution du programme musical.

Les solistes se composaient de deux jeunes filles congréganistes. Les solistes se composaient de deux jeunes filles congréganistes. Les solistes se composaient de deux jeunes filles congréganistes.

La semaine dernière M. l'abbé Herménégilde Bastien, curé de Neveport, Vermont, accompagné de M. l'abbé Piquet, supérieur du Collège de Saint-Jean, P. Q., et de M. l'abbé Lefebvre, curé de Saint-Edouard, de Winnipeg, était de passage au presbytère.

Mardi 10, le Curé nous quittait pour Saint-Boniface où il est allé assister à la retraite annuelle des prêtres.

Madame Roy, de Winnipeg, et Mlle Brunelle, de Transcona, venaient Mlle Chevron cette semaine.

La fin du repas nous avons eu la gloire de goûter à la crème à la glace que Mme McDowell nous avait apportée. Comment la sembler pour cette délicate gentillesse? Il ne semble que le simple mot "merci" ne suffit pas. Mme McDowell a vraiment le cœur d'une bonne mère. Elle nous a fait plaisir. Après le repas il y eut des courses et des jeux de tous genres. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

FAITE EN CANADA GILLET'S LYE NETTOIE ET DESINFECTE

Cette lessive est purement végétale. Elle est complètement différente des lessives chimiques et fortement recommandée pour tous les usages domestiques.

Sanctus, Soliste: Mlle V. Allard.

Agnes Dei, Solistes: Mlle V. Allard et M. l'abbé Chevron.

Salut du Saint Sacrement: Ave Verum: Mlle M. McDowell et M. l'abbé Chevron.

Invention à Marie, Chœur: Tantum. Chœur: Canticum: Prière du Seigneur: Mlle M. McDowell et M. l'abbé Chevron.

La semaine dernière M. l'abbé Herménégilde Bastien, curé de Neveport, Vermont, accompagné de M. l'abbé Piquet, supérieur du Collège de Saint-Jean, P. Q., et de M. l'abbé Lefebvre, curé de Saint-Edouard, de Winnipeg, était de passage au presbytère.

Mardi 10, le Curé nous quittait pour Saint-Boniface où il est allé assister à la retraite annuelle des prêtres.

Madame Roy, de Winnipeg, et Mlle Brunelle, de Transcona, venaient Mlle Chevron cette semaine.

La fin du repas nous avons eu la gloire de goûter à la crème à la glace que Mme McDowell nous avait apportée. Comment la sembler pour cette délicate gentillesse? Il ne semble que le simple mot "merci" ne suffit pas. Mme McDowell a vraiment le cœur d'une bonne mère. Elle nous a fait plaisir. Après le repas il y eut des courses et des jeux de tous genres. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie. M. le Curé a été comblé d'attention et de joie.

Emond, né le 6 juillet. Parrain et marraine: M. Stanislas Jolicoeur et Mme Edouard Emond.

Marianne-Marie Emond, fille de Dina Jolicoeur et de Joseph Emond, née le 6 juillet. Parrain et marraine: M. Edouard Emond et Mme Stanislas Jolicoeur.

Plusieurs familles sont venues s'établir ici cette année. Parmi elles nous pouvons citer M. Delisle, M. Colin et M. Landreville, qui sont de société et progressent beaucoup depuis le peu de temps qu'ils sont ici.

La récolte annuelle bien faite, elle a été bonne, mais comment à faire les foins.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

Nous avons un fameux club de "baseball" ici qui s'exerce tous les soirs. Je crois que s'ils s'exerçaient avec les clubs de paroisse, ils seraient les champions.

depuis quelques jours. Nous espérons qu'elle nous reviendra sous peu, guérie.

Dimanche, le 1^{er} août, il y eut toute

